



CITTA' DI OVADA  
PROVINCIA DI ALESSANDRIA



## COMUNICATO STAMPA

### I pescatori del "Twenty-Two" di Mazara del Vallo si aggiudicano la **QUARTA EDIZIONE DEL PREMIO "TESTIMONE DI PACE"**

Premiata anche la rivista del carcere di Padova "Ristretti Orizzonti" (sezione Informazione) e l'Istituto Superiore Statale "G. Falcone" di Bergamo (sezione Scuola).

*La premiazione domenica 4 ottobre 2009 presso il Teatro Comunale di Ovada (ore 21)*

La quarta edizione del Premio Testimone di Pace si presenta con interessanti novità. Anzitutto la data della cerimonia che quest'anno sarà il 4 ottobre, giornata nazionale della Pace, poi un ulteriore riconoscimento da parte del Presidente della Repubblica.

«Quest'anno - dichiara il sindaco di Ovada, **Andrea Oddone** - possiamo avvalerci dell'adesione del Presidente della Repubblica che invierà una speciale medaglia presidenziale in bronzo assegnata dal Capo dello Stato alla manifestazione; inoltre, per la terza volta, in occasione della giornata dell'informazione, il prossimo 16 ottobre, la nostra città è invitata al Quirinale per presentare la quarta edizione del Premio. Una serie di riconoscimenti importanti che ci spronano a continuare con impegno il lavoro di questi anni».

Andrà al comandante Salvatore Cancemi e all'equipaggio del peschereccio "Twenty-Two" di Mazara del Vallo la quarta edizione del premio Testimone di Pace. Il 28 novembre scorso, al largo di Lampedusa, in condizioni di mare proibitive, gli uomini del "Twenty-Two" hanno tratto in salvo 300 migranti che si trovavano in balia delle onde. L'eroica azione dei marinai di Mazara del Vallo è stata riconosciuta dall'Alto Commissariato Onu per i Rifugiati.

«Crediamo che in un momento così difficile per il nostro Paese, in cui razzismo e intolleranza stanno prevaricando sugli ideali che ci sono stati tramandati dai Padri della nostra Repubblica attraverso la Costituzione, l'Italia dei pescatori che rischiano la propria vita per salvare un altro essere umano senza chiedergli da dove viene e senza guardare al colore della sua pelle sia quella che merita di essere raccontata e riportata agli onori delle cronache. Crediamo che sia questa l'Italia autentica, quella in cui ci riconosciamo e si riconoscono i nostri principi fondamentali» ha commentato **Sabrina Caneva**, vicesindaco e Assessore alla Pace del Comune di Ovada.

Il Premio Testimone di Pace, in collaborazione con lo Studio Nois ([www.studionois.it](http://www.studionois.it)) ha prodotto un video-documentario dedicato all'esperienza dei pescatori del Twenty Two. Il video sarà proiettato nella serata di premiazione e presentato nelle principali rassegne.

La giuria ha assegnato il premio Testimone di Pace 2009 - **Sezione Informazione** alla rivista della Casa di Reclusione di Padova e dell'Istituto di Pena Femminile della Giudecca "Ristretti Orizzonti", che dal giugno del 1998 racconta il carcere coinvolgendo nell'attività redazionale gli stessi detenuti, ed affrontando senza censure e con un linguaggio immediato i problemi della pena e della riabilitazione. Di particolare importanza l'impegno profuso nella riflessione sul rapporto fra autori di reato e vittime, nel rispetto non facile della sensibilità degli uni e degli altri. Dice a tal proposito la direttrice della rivista, **Ornella Favero**: "Ci interessa un percorso in cui le vittime con le loro testimonianze aiutino gli autori di reato ad arrivare a una piena assunzione di responsabilità, e in questo modo contribuiscano a spezzare la catena dell'odio. La nostra società ha un enorme bisogno di smetterla di odiare e forse può essere stimolata a farlo proprio vedendo le vittime di reato, quelle che sarebbero anche "autorizzate" a odiare, scegliere invece la strada del dialogo»

La giuria della **Sezione Scuola** ha assegnato il premio 2009 all'Istituto Superiore Statale "G.Falcone" di Bergamo. Il progetto vincitore è stato sviluppato in diversi anni scolastici e ha coinvolto alunni italiani e stranieri ed operatori extra-scolastici. I video presentati riflettono sui percorsi dell'integrazione e sulla costruzione di una nuova identità. La multiculturalità della società e della scuola italiana non solo non risulta demonizzata, ma viene presentata come il vissuto rassicurante di una "cittadinanza" piena e multiforme: cittadini "diversi", ma che fanno le stesse cose e hanno gli stessi sogni degli altri.



CITTA' DI OVADA  
PROVINCIA DI ALESSANDRIA



**PREMIAZIONE:** Teatro Comunale di Ovada - Domenica 4 ottobre 2009 ore 21.00 - coordina Marino Sinibaldi (Direttore RAI Radio TRE)

**MATTINATA DEDICATA ALLA SCUOLA:** Teatro Comunale di Ovada - Lunedì 5 ottobre 2009 ore 10.00 - coordina Massimo Cirri (Conduttore trasmissione radiofonica Caterpillar - RAI Radio DUE)

#### IL PREMIO

Insignito dell'Alto Patronato della Presidenza della Repubblica fin dalla prima edizione, da quest'anno il Premio Testimone di Pace ha ottenuto la prestigiosa **ADESIONE DEL PRESIDENTE DELLA REPUBBLICA** accompagnata da speciale medaglia presidenziale. Ha ottenuto inoltre il patrocinio di Genova Città dei Diritti.

Il premio è organizzato dal **Comune di Ovada**, dal **Centro Pace Rachel Corrie**, dall'Associazione **Articolo 21** e dalla trasmissione radiofonica **Fahrenheit** (RAI Radio 3), con il sostegno della **Regione Piemonte**, della **Provincia di Alessandria** e della **Fondazione Cassa di Risparmio di Alessandria**.

Il Testimone di Pace riceve un contributo in denaro (€ 5.000) ed un'opera d'arte, quest'anno realizzata da **Vito Boggeri**. Un'opera di Boggeri andrà anche al vincitore della sezione **Informazione**. La scuola vincitrice della sezione specifica si aggiudica un contributo in denaro di € 1.000 e la partecipazione ad una puntata di **Fahrenheit** (RAI RADIO TRE).

La **giuria** è composta da Marino Sinibaldi (coordinatore), Eleonora Barbieri Masini, Luigi Bettazzi, Eros Cruccolini, Tano D'Amico, Giovanni De Luna, Flavio Iotti, Lidia Menapace, Giorgio Nebbia.

#### INFO

website: [www.testimonedipace.org](http://www.testimonedipace.org)

mail: [info@testimonedipace.org](mailto:info@testimonedipace.org) - [ufficiostampa@testimonedipace.org](mailto:ufficiostampa@testimonedipace.org)

Tel. (+39) 0143 836299

Cel (+39) 320 6720626

Fax. (+39) 0143 836222

## PREMIO TESTIMONE DI PACE - EDIZIONE 2009

### I PREMIATI

**SALVATORE CANCEMI** (comandante) ed **EQUIPAGGIO** del motopeschereccio "Twenty two"-  
Testimone di Pace 2009

Il 28 novembre 2008, al largo di Lampedusa, Salvatore Cancemi comandante del motopeschereccio "Twenty Two" di Mazara del Vallo e i dieci uomini del suo equipaggio, insieme a quattro uomini della Capitaneria di Porto, in una notte di tempesta, hanno tratto in salvo dalle acque al largo di Lampedusa trecento immigrati in balia delle onde, mettendo a rischio per molte ore, in condizioni di mare assolutamente proibitive, la sicurezza del peschereccio e le loro stesse vite.

Salvatore Cancemi, nato a Mazara del Vallo nel 1955, è pescatore per ditte mazaresi da 37 anni (19 dei quali da Capitano). Lavora sul "Twenty Two" dal 2008. L'equipaggio è composto da Francesco Cancemi, Santo La Spisa, Kais Borgi, Gaspare Asaro, Mohamed Sfar, Habib Bouchnak, Emanuele Capizzo, Sabri Hammami, Farid Hediouche, Ezzeaine Mekacher. In occasione dell'ultima Giornata Mondiale del Rifugiato (19 giugno 2009) l'Alto Commissariato Onu per i Rifugiati, in collaborazione con il comando Generale del Corpo della Capitaneria di Porto - Guardia Costiera, ha assegnato loro il Premio "Per mare - al coraggio di chi salva vite in mare".

**"RISTRETTI ORIZZONTI"** - Testimone di Pace 2009 Sez. Informazione

La rivista della Casa di reclusione di Padova e dell'Istituto Penale Femminile della Giudecca, diretta da Ornella Favero, conta ormai oltre dieci anni di attività, per un totale di 75 numeri. Alle collaborazioni esterne di grande prestigio, la rivista affianca un lavoro intenso e continuativo dentro e intorno al carcere: corsi di giornalismo per i detenuti, convegni, sportelli informativi, incontri nelle scuole, pubblicazioni collaterali. Con un linguaggio chiaro ed immediato, la rivista affronta le tematiche senza censure le tematiche legate alla pena e alla riabilitazione, anche attraverso numeri speciali che affrontano senza infingimenti e retorica i problemi più scottanti dell'universo carcerario: il lavoro negli istituti di pena, la tossicodipendenza, l'affettività, la condizione dello straniero. Il sito web [www.ristretti.it](http://www.ristretti.it), con oltre settemila pagine, realizzato interamente dai detenuti, è il più completo ed articolato sito sul carcere in Europa.

**ISTITUTO SUPERIORE STATALE "G.FALCONE" DI BERGAMO** - Testimone di Pace 2008 Sez. Scuola

Il progetto vincitore è stato sviluppato in diversi anni scolastici e ha coinvolto dieci alunni stranieri e tre italiani, guidati da tre insegnanti, con il supporto tecnico del fotografo bergamasco G.F. Rota. Costituito su base volontaria un gruppo di lavoro, anche grazie ad un percorso culturale che ha visto il coinvolgimento di esperti sul tema dei migranti e l'allestimento di una Festa multiculturale, gli alunni dell'Istituto Falcone hanno prodotto un videoclip e un documentario-intervista. Il primo, dal titolo *Si trova in uno strano stato, il cuore*, tratta in modo creativo e coinvolgente i sogni di integrazione di una ragazza straniera a Bergamo. Il secondo, dal titolo *Mutazioni in corso*, propone un *collage* di interviste che undici giovani intervistatori hanno rivolto ad una ventina di soggetti tra i 12 e i 70 anni, di diversa provenienza geografica e sociale. Nel lavoro degli studenti bergamaschi la multiculturalità della società e della scuola italiana non solo non risulta demonizzata, ma viene presentata come il vissuto rassicurante di una "cittadinanza" piena e multiforme: cittadini "diversi", ma che fanno le stesse cose e hanno gli stessi sogni degli altri.

## PERCHÉ IL 4 OTTOBRE

Nel momento in cui gli ideatori hanno pensato di conferire il Premio "Testimone di Pace" a personalità che si siano particolarmente distinte sulle tematiche della pace e della nonviolenza, è parso naturale legarsi alla data dell'11 settembre. Nella coscienza collettiva questa ricorrenza è ormai indissolubilmente associata all'attentato che nel 2001 portò al crollo delle Twin Towers di New York. L'11 settembre riporta però anche ad un momento fondamentale per i movimenti di lotta non violenta: nella stessa data, nel 1906, il "Mahatma" Gandhi diede vita in Sud Africa alla sua prima campagna per rivendicare i diritti della minoranza di origine asiatica in quel Paese. L'11 settembre assume pertanto un forte valore simbolico per l'ideale contrapposizione tra la guerra (le torri gemelle) e la pace (la satyagraha, la metodologia di lotta gandhiana).

Per questa quarta edizione il richiamo all'11 settembre rimane nella data in cui il Comitato Organizzatore ha deciso di rendere pubblici i nomi dei vincitori 2009. La serata di consegna dei premi di quest'anno si terrà **domenica 4 ottobre**, nella giornata della pace, della fraternità e del dialogo tra appartenenti a culture e religioni diverse. La ricorrenza è stata introdotta nel 2006, con la Legge n.24, in onore dei Patroni speciali d'Italia San Francesco d'Assisi e Santa Caterina da Siena. La solennità, per come è stata concepita, riassume perfettamente la missione che il Centro per la Pace e Nonviolenza "Rachel Corrie" si è dato nel momento in cui si è costituito: lavorare per una società tollerante e aperta al dialogo, nella convinzione che la parola "pace" non abbia come unico significato l'assenza di conflitti, ma individui un *modus vivendi* che favorisca l'integrazione tra culture diverse e la condivisione dei valori fondamentali.